



#### State Water Resources Control Board

Division of Drinking Water

June 15, 2018 Certified Mail No. 7012 3460 0003 1112 9585

Terhel Farms Trailer Park 01 P.O. Box 790 Williams, CA 95987

Attention: Cindy Holland

Subject: Terhel Farms Trailer Park 01, Public Water System No. 0600027 - Citation No. 21-18C-020 for failure to submit 2016 and 2017 Electronic Annual Reports to the State Water Resources Control Board, and failure to address water system deficiencies.

Enclosed is Citation No. 21-18C-020, issued to the Terhel Farms Trailer Park 01 (hereinafter "System"), public water system. This citation is being issued as a result of the System's failure to submit the 2016 and 2017 electronic Annual Reports, and for failure to address water system deficiencies by their respective due dates. Please take special note of the citation directives herein, as they contain legally enforceable deadlines.

#### Be advised that this Citation imposes a civil penalty of \$500.00.

Note that Section 116577 of the California Safe Drinking Water Act provides for the Division to be reimbursed by the Water System for costs incurred for preparing and issuing a citation. In accordance with Section 116577, the Water System will be billed for the preparation and issuance of this citation.

Any person who is aggrieved by an order or decision issued by the Division, may file a petition with the State Water Board for reconsideration of the order or decision. Petitions must be received by the State Board within 30 days of the issuance of the order or decision. The date of issuance is the date when the Division mails a copy of the order or decision. If the 30th day falls on a Saturday, Sunday, or state holiday, the petition is due the following business day. Petitions must be received by 5:00 p.m. See attached Applicable Authorities for relevant statutory provisions for filing a petition.

For more Information regarding filing petitions, visit the following website: http://www.waterboards.ca.gov/drinking\_water/programs/petitions/index.shtml

June 15, 2018 PWS No. 0600027

If you have any questions regarding this matter, please contact Paul Rowe of my staff at (530) 224-4866 or me at (530) 224-4861.

Reese B. Crenshaw, P.E.

District Engineer- Valley District

Drinking Water Field Operations Branch

Enclosures

cc: Colusa County Environmental Health

1	Citation	No. 21-18C-020
2		
3		STATE OF CALIFORNIA
4		STATE WATER RESOURCES CONTROL BOARD
5		DIVISION OF DRINKING WATER
6		
7	Public W	ater System: Terhel Farms Trailer Park 01
8	Water Sy	vstem No: 0600027
9		
10	То:	Terhel Farms Trailer Park 01
11		Cindy Holland
12		P.O. Box 790
13		Williams, CA 95987
14		
15	Issued:	June 15, 2018
16		VIA CERTIFIED MAIL
17		7012 3460 0003 1112 9585
18		
19		
20		CITATION FOR VIOLATION OF
21		CALIFORNIA HEALTH AND SAFETY CODE
22	DIVIS	SION 104, PART 12, CHAPTER 4, ARTICLE 7, SECTION 116530 AND
23		CALIFORNIA CODE OF REGULATIONS
24		SECTIONS 64422, 64560, AND 64561
25		FAILURE TO SUBMIT ANNUAL REPORTS AND
26		FAILURE TO ADDRESS WATER SYSTEM DEFICIENCIES



The California Health and Safety Code (hereinafter "CHSC"), Section 116650 authorizes the State Water Resources Control Board (hereinafter "State Water Board"), to issue a citation to a public water system when the State Water Board determines that the public water system has violated or is violating the California Safe Drinking Water Act (hereinafter "California SDWA"), (CHSC, Division 104, Part 12, Chapter 4, commencing with Section 116270), or any regulation, standard, permit, or order issued or adopted thereunder.

The State Water Board, acting by and through its Division of Drinking Water (hereinafter "Division"), and the Deputy Director for the Division, hereby issues Citation No. 21-18C-020 (hereinafter "Citation"), pursuant to Section 116650 of the CHSC to the Terhel Farms Trailer Park 01 for violation of CHSC, Division 104, Part 12, Chapter 4, Article 7, Sections 116530 and 116460, and for violation of the California Code of Regulations (CCR), Sections 64422, 64560, and 64561.

## **APPLICABLE AUTHORITIES**

See applicable statutes and regulations in Attachment 'A'.

#### **STATEMENT OF FACTS**

The Terhel Farms Trailer Park 01 (hereinafter "System") is classified as a transient public water system in Colusa County, serving approximately 25 people per day.

In accordance with Section 116530 of the CHSC, the System is required to submit a technical report to the State Water Board when requested. The State Water Board has established a requirement for public water systems to submit an annual technical report which specifies contact and operational information for the prior calendar year. On May 1, 2018, the State Water Board sent an email notification to remind all public



water systems that the Calendar Year 2017 Annual Report submittal deadline would be June 1, 2018. This notice also included instructions on how to submit the report electronically to the State Water Board. As of the date of this citation, the System has not submitted the 2017 Annual Report to the Division. In addition, the System was issued Citation No. 21-17C-040 on November 14, 2017 for not submitting the 2016 Annual Report by the due date of April 30, 2017. Furthermore, as a result of a water system inspection of the System on September 6, 2017, the following deficiencies were observed during the inspection: 1. The Emergency Notification Plan (ENP) needs to be updated and a copy submitted to the Division. (CHSC, Section 116460)

7 8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

1

2

3

4

5

6

- 2. The Bacteriological Sample Siting Plan (BSSP) needs to be updated and a copy submitted to the Division. (CCR, Section 64422)
- 3. The electronic Annual Report needs to be completed on-line. (CHSC, Section 116530)
- 4. The well head top seal needs to have a gooseneck shaped casing vent installed that is downward turned and screened. (CCR, Section 64560)
- 5. A totalizing flow meter needs to be installed. The meter reading to be recorded monthly. (CCR, Section 64561)
- 6. The electrical tape wrapping around the well casing needs to be removed and photos showing 360 degrees around the well head need to be submitted to the Division for evaluation. A review of previous inspection photographs reveal that the well casing may be rusted through.

24

25

26

27

28

The above deficiencies specified in the inspection report were to be addressed by the System by October 15, 2017. As a result of missing these deadlines, between January and March of 2018, the Division made multiple attempts to contact the System as a reminder of the outstanding deficiencies and to offer assistance with



completing the annual reports. As of the date of this Citation, the System has failed to address these deficiencies and accept the assistance.

#### **DETERMINATION**

The Division has determined that the System violated CHSC, Division 104, Part 12, Chapter 4, Article 7, Section 116530, in that the System has failed to submit an electronic Annual Report for Calendar years 2016 and 2017. Furthermore, the Division has determined that the System violated Section 116460 of the California Health and Safety Code (CHSC) and Sections 64422, 64560, and 64561 of the CCR,

in that it has failed to address the inspection deficiencies identified above.

## **ADMINISTRATIVE PENALTY**

Sections 116650(d) and 116650(e) of the California Health and Safety Code allow for the assessment of a penalty for failure to comply with requirements of the California Safe Drinking Water Act.

For failure to submit the 2016 and 2017 Annual Reports, and for failure to address water system deficiencies by the due dates specified herein, the Division hereby assesses the Water System a penalty of \$500.00.

## **DIRECTIVES**

- The System is hereby directed to take the following action:
- 1. Submit to the Board by July 16, 2018, a check for the penalty of \$500.00.

  The citation number (21-18C-020) shall be written on the check. The check shall be made payable to the California Division of Drinking Water Safe Drinking

  Water Account and mailed to the State Water Resources Control Board along with Attachment 'B' entitled "Notice of Citation Issuance."



1	2. Complete and return Attachment 'C' entitled "Compliance Certification" to the
2	address listed below by August 16, 2018.
3	
4	3. On or before July 1, 2018, complete and return the attached 2016 Annua
5	Report (Attachment 'D') to the address listed below.
6	
7	4. On or before July 1, 2018, complete the 2017 Annual Report and submit it to
8	the State Water Board at <a href="http://drinc.ca.gov">http://drinc.ca.gov</a> .
9	
10	5. On or before July 1, 2018, address all water system deficiencies specified in
11	the Statement of Facts above, and submit to the Division photographic proof o
12	all physical repairs.
13	
14	6. The System shall provide public notification of this citation by posting in
15	conspicuous places at the System's property. Attachment 'E' must be used
16	unless otherwise approved in writing. The posting shall last for one week
17	minimum and must commence by no later than July 1, 2018.
18	
19	7. Complete and return Attachment 'F' (Certification of Public Notification), by no
20	later than July 15, 2018.
21	
22	With the exception of Directive 1, all documents required by this Citation to be
23	submitted to the Division shall be submitted to the following address:
24	
25	Reese B. Crenshaw, P. E.
26	Valley District Engineer
27	Drinking Water Field Operations



1	Division of Drinking Water
2	State Water Resources Control Board
3	364 Knollcrest Drive, Suite 101
4	Redding, CA 96002
5	(530) 224-4800
6	
7	The State Water Board reserves the right to make such modifications to this Citation
8	as it may deem necessary to protect public health and safety. Such modifications may
9	be issued as amendments to this Citation, and shall be deemed effective upon
10	issuance.
11	
12	Nothing in this Citation relieves the System of its obligation to meet the requirements
13	of the California SDWA (CHSC, Division 104, Part 12, Chapter 4, commencing with
14	Section 116270), or of any regulation, standard, permit or order issued or adopted
15	thereunder.
16	
17	PARTIES BOUND
18	This Citation shall apply to and be binding upon the System, its owners,
19	shareholders, officers, directors, agents, employees, contractors, successors, and
20	assignees.
21	
22	SEVERABILITY
23	The directives of this Citation are severable, and the System shall comply with each
24	and every provision thereof, notwithstanding the effectiveness of any other provision.
25	



26

## F

## **FURTHER ENFORCEMENT ACTION**

The California SDWA authorizes the State Water Board to: issue a citation with assessment of administrative penalties or an order to a public water system for violation or continued violation of the requirements of the California SDWA or any regulation, permit, standard, citation or order issued or adopted thereunder including, but not limited to, failure to correct a violation identified in a citation or compliance order. The California SDWA also authorizes the State Water Board to take action to suspend or revoke a permit that has been issued to a public water system if the system has violated applicable law or regulations or has failed to comply with an order of the State Water Board; and to petition the superior court to take various enforcement measures against a public water system that has failed to comply with an order of the State Water Board. The State Water Board does not waive any further enforcement action by issuance of this Citation.

6/15/2018

Date



Rill Mails

Richard L. Hinrichs, P.E., Chief

Northern California Section

Division of Drinking Water

State Water Resources Control Board

1	Attachments:
2	Attachment A - Applicable Authorities
3	Attachment B - Notice of Citation Issuance
4	Attachment C - Compliance Certification
5	Attachment D - 2016 electronic Annual Report
6	Attachment E – Public Notification of Citation
7	Attachment F – Certification of Public Notification

#### **APPLICABLE AUTHORITIES**

#### Section 116650 of the CHSC states in relevant part:

- (a) If the Department determines that a public water system is in violation of this chapter or any regulation, permit, standard, citation, or order issued or adopted thereunder, the department may issue a citation to the public water system. The citation shall be served upon the public water system personally or by certified mail. Service shall be deemed effective as of the date of personal service or the date of receipt of the certified mail. If a person to whom a citation is directed refuses to accept delivery of the certified mail, the date of service shall be deemed to be the date of mailing.
- (b) Each citation shall be in writing and shall describe the nature of the violation or violations, including a reference to the statutory provision, standard, order, citation, permit, or regulation alleged to have been violated.
- (c) A citation may specify a date for elimination or correction of the condition constituting the violation.
- (d) A citation may include the assessment of a penalty as specified in subdivision (e).
- (e) The department may assess a penalty in an amount not to exceed one thousand dollars (\$1,000) per day for each day that a violation occurred, and for each day that a violation continues to occur. A separate penalty may be assessed for each violation.

## Section 116701 of the CHSC states in relevant part:

#### **Petitions to Orders and Decisions**

- (a) Within 30 days of issuance of an order or decision issued by the deputy director under Article 8 (commencing with Section 116625) or Article 9 (commencing with Section 116650), an aggrieved person may petition the state board for reconsideration. Where the order or decision of the deputy director is issued after a hearing under Chapter 5 (commencing with Section 11500) of Part 1 of Division 3 of Title 2 of the Government Code, this section shall apply instead of Section 11521 of the Government Code.
- (b) The petition shall include the name and address of the petitioner, a copy of the order or decision for which the petitioner seeks reconsideration, identification of the reason the petitioner alleges the issuance of the order was inappropriate or improper, the specific action the petitioner requests, and other information as the state board may prescribe. The petition shall be accompanied by a statement of points and authorities of the legal issues raised by the petition.
- (c) The evidence before the state board shall consist of the record before the deputy director and any other relevant evidence that, in the judgment of the state board, should be considered to implement the policies of this chapter. The state board may, in its discretion, hold a hearing for receipt of additional evidence.
- (d) The state board may refuse to reconsider the order or decision if the petition fails to raise substantial issues that are appropriate for review, may deny the petition upon a determination that the issuance of the order or decision was appropriate and proper, may set aside or modify the order or decision, or take other appropriate action. The state board's action pursuant to this subdivision shall constitute the state board's completion of its reconsideration.

- (e) The state board, upon notice and hearing, if a hearing is held, may stay in whole or in part the effect of the order or decision of the deputy director.
- (f) If an order of the deputy director is subject to reconsideration under this section, the filing of a petition for reconsideration is an administrative remedy that must be exhausted before filing a petition for writ of mandate under Section 116625 or 116700.

## Section 116530 of the CHSC states in relevant part:

A public water system shall submit a technical report to the department as part of the permit application or when otherwise required by the department. This report may include, but not be limited to, detailed plans and specifications, water quality information, and physical descriptions of the existing or proposed system, and financial assurance information.

## Section 116460 of the CHSC states in relevant part:

No person shall operate a public water system without an emergency notification plan that has been submitted to and approved by the department. The emergency notification plan shall provide for immediate notice to the customers of the public water system of any significant rise in the bacterial count of water or other failure to comply with any primary drinking water standard that represents an imminent danger to the health of the water users.

### Section 64422 of the CCR states in relevant part:

- (a) By September 1, 1992 each water supplier shall develop and submit to the State Board a siting plan for the routine collection of samples for total coliform analysis, subject to the following:
  - (1) The sample sites chosen shall be representative of water throughout the distribution system including all pressure zones, and areas supplied by each water source and distribution reservoir.
  - (2) The water supplier may rotate sampling among the sample sites if the total number of sites needed to comply with (a)(1) above exceeds the number of samples required according to Table 64423-A. The rotation plan shall be described in the sample siting plan.
- (b) If personnel other than certified operators will be performing field tests and/or collecting samples, the sample siting plan shall include a declaration that such personnel have been trained, pursuant to Section 64415 (b).
- (c) The supplier shall submit an updated plan to the State Board at least once every ten years and at any time the plan no longer ensures representative monitoring of the system.

## Section 64560(c) of the CCR states in relevant part:

- (c) Each new public water supply well shall:
  - (1) As a minimum, be constructed in accordance with the community water system well requirements in California Department of Water Resources

    Bulletins 74-81 and 74-90, which are hereby incorporated by reference;

## Section 64561 of the CCR states in relevant part:

Each water system shall:

- (a) Except for inactive sources, install a flow meter at a location between each water source and the entry point to the distribution system;
- (b) Meter the quantity of water flow from each source, and record the total monthly production each month.

# STATE OF CALIFORNIA Division of Drinking Water State Water Resources Control Board

## **Notice of Citation Issuance**

System Name: Terhel Farms Trailer Park 01
System Number: 0600027
Background Statement
During the month of June 2018, the Division of Drinking Water issued Citation Number 21-18C-020 to the Terhel Farms Trailer Park 01. The citation carried an administrative penalty in the amount of \$500.00
Method of Payment
A check for the total amount of the administrative penalty and a copy of this form shall be submitted to the Division by <b>July 16</b> , <b>2018</b> . The citation number shall be written on the check. The check shall be made payable to the <b>California Division of Drinking Water Safe Drinking Water Account</b> and submitted to:
SWRCB Accounting Office Attn: Drinking Water Program PO Box 1888 Sacramento, CA 95812-1888

Please attach check below:

#### **COMPLIANCE CERTIFICATION**

Citation Number: 21-18C-020

Name of Water System: Terhel Farms Trailer Park 01

System Number: 0600027

As required by Section 116450 of the California Health and Safety Code, I certify that the Terhel Farms Trailer Park 01 complied with the fine directive of this citation as indicated below:

Required Action	<u>Date</u> <u>Completed</u>
Payment of \$500.00 Administrative Penalty to the Division of Drinking Water in Sacramento, as required by Directive 1	
Signature of Water System Representative	Date

Attach a copy of the check for payment of the administrative penalty.

THIS FORM MUST BE COMPLETED AND RETURNED TO THE DIVISION NO LATER THAN AUGUST 16, 2018

**Disclosure:** Be advised that Section 116725 and 116730 of the California Health and Safety Code states that any person who knowingly makes any false statement on any report or document submitted for the purpose of compliance with the attached order may be liable for a civil penalty not to exceed five thousand dollars (\$5,000) for each separate violation for each day that violation continues. In addition, the violators may be prosecuted in criminal court and upon conviction, be punished by a fine of not more than \$25,000 for each day of violation, or be imprisoned in county jail not to exceed one year, or by both the fine and imprisonment.

#### 12 https://drinc.ca.gov/ear/2017SWSHelp.htm

# SMALL WATER SYSTEM 2016 ANNUAL REPORT TO THE DRINKING WATER PROGRAM FOR YEAR ENDING DECEMBER 31, 2016

[Section 116530 Health & Safety Code]

WATER SYSTEM INFORM	WATER SYSTEM INFORMATION							
Water System No.:								
Water System Name:	·							
Water System Classification:								
Water System Ownership (See descriptions below):	Pick one							
Physical location: (address line 1, address line 2, city, zip)								
General Office Phone: (a) (with area code)								
Web site address:								

Water System Ownership Descriptions:

- · Local Government: e.g., city, county, or special district, local school district, junior colleges, county or community parks, etc.
- State or Federal Government: e.g., state or national park, BLM, USFS and COE campgrounds and recreation facilities, state hospitals, State universities and colleges, California Veterans Home, County or District Fairs and Expositions, Caltrans rest stop, military base, other state or federal facility
- Privately owned, non-PUC-regulated (Community Water System): e.g., mobile home park, apartment or condominium
- Privately owned business (non-community): e.g., church, private school, restaurant, amusement park, RV park/campground, motel, ranch/farm, factory, other business establishment

REPORT SUBMITTED BY:	REPORT SUBMITTED BY: 2					
Note: Your name and title, emai obtained through the Public Rec	al address, and work phone number are disclosable report information that may be ords Act.					
Name:						
Title:						
Work phone:						
Cell phone:						
Email address:						

## COMMENTS: 3

#### 1. Public Water System Contacts @

Click here to learn how to Modify, Add and Delete Contacts in the table below.

IMPORTANT: Each water system must have one and only one Administrative Contact AND one and only one Financial Contact. The same person may be both the Administrative and Financial Contacts.

Please provide an email address for the Administrative Contact as most email communication, particularly email blasts, from the Division of Drinking Water will be sent to the email address of the Administrative Contact.

PHONE TYPE: Home – if you use your home or personal phone number as your business number, use the HOME phone type instead and leave

the BUSINESS phone type blank.

Only the BUSINESS phone type will appear in Drinking Water Watch (https://sdwis.waterboards.ca.gov/PDWW/), which can be viewed by the public, if the General Office phone number is not provided (see Water System Information section under the Intro tab).

NAME, TITLE & ADDRESS	PHONE TYPE	PHONE NO.	EMAIL	CONTACT TYPE (pick all that apply)②		
	Business Home			□ ** Delete Contact ** □ Administrative	☐ Operator	
	Facsimile			☐ Financial	☐ Emergency	
	Mobile			☐ Designated Operator In Charge	☐ Water Quality	
	Emergency			□Owner	ПLegal	
				□Funding	☐ Contract Operator	
		7				
	Business			☐ ** Delete Contact ** ☐ Administrative	☐ Operator	
	Facsimile	······································		☐ Financial	□Emergency	
	Mobile			☐ Designated Operator In Charge	☐ Water Quality	
	Emergency			□Owner	□Legal	
	:			□ Funding	☐ Contract Operator	
			·			
•	Business Home			** Delete Contact ** Administrative	□Operator	
	Facsimile			☐ Financial	☐ Emergency	
	Mobile	****		☐ Designated Operator In Charge	☐ Water Quality	
	Emergency			□Owner	□Legal	
				□Funding	☐ Contract Operator	
			•			
	Business			☐ ** Delete Contact ** ☐ Administrative	☐ Operator	
	Facsimile			☐ Financial	ПЕmergency	
	Mobile			Designated Operator In Charge	☐ Water Quality	
	Emergency			☐ Owner	□Legal	
·				☐ Funding	☐ Contract Operator	
	Business			□ ** <b>Delete Contact</b> ** □ Administrative		
	Facsimile	WALKE THE TOTAL CONTRACTOR OF		☐ Financial	☐ Emergency	
				☐ Designated		
***************************************	Mobile			Operator In Charge	☐ Water Quality	
	Emergency			☐ Owner	□ Legal	
				☐ Funding	Contract Operator	
***************************************	1		T	1		
	Business Home			□ ** Delete Contact ** □ Administrative	☐ Operator	
	T	Υ	7	<del></del>		

Facsimile			☐ Financial	☐ Emergency		
·	Mobile		☐ Designated Operator In Charge	☐ Water Quality		
	Emergency		□ Owner	ПLegal		
			☐ Funding	☐ Contract Operator		
	Business		□ ** Delete Contact ** □ Administrative	☐ Operator		
	Facsimile		Mr.	_		
	1 acsimile		☐ Financial	☐ Emergency		
	Mobile		Designated Operator In Charge	☐ Water Quality		
	Emergency		Owner	□Legal		
			☐ Funding	☐ Contract Operator		
				·		
	Business		☐ ** Delete Contact ** ☐ Administrative	☐ Operator		
	Facsimile		☐ Financial	□Emergency		
	Mobile		☐ Designated Operator In Charge	☐ Water Quality		
	Emergency		□Owner	☐ Legal		
			☐ Funding	☐ Contract Operator		
Add Additional Contact®		(pick all that apply)				
	Business		☐ Administrative	☐ Operator		
Home		☐ Financial	□Emergency			
	Facsimile  Mobile		Designated Operator In Charge	☐ Water Quality		
	Emergency		□ Owner □ Legal			
		······	□ Funding	☐ Contract Operator		
Add Additional Contact®			(pick all that apply)			
	Business		☐ Administrative	□ Operator		
	Home		☐ Financial	☐ Emergency ☐ Water Quality		
	Facsimile  Mobile		☐ Designated Operator In Charge			
	Emergency		☐ Owner	ПLegal		
			□Funding	☐ Contract Operator		
Add Additional Contact®		***************************************	(pick all tha	t apply)		
	Business		☐ Administrative	□ Operator		
	Home		☐ Financial	☐ Emergency		
	Facsimile		Designated Operator In Charge	☐ Water Quality		
	Mobile			•		
	Emergency		☐ Owner	☐ Legal		
Add Addison-Court (Sec. 4)		***************************************	□Funding	☐ Contract Operator		
Add Additional Contact@			(pick all tha			
	Business		☐ Administrative	☐ Operator		
	Home		☐ Financial	☐ Emergency		
	Facsimile  Mobile		☐ Designated Operator In Charge	☐ Water Quality		

		Emergency	,			□Ov	ner			Legal	
						□Fu	nding			Contract Opera	itor
COMMENTS	S:®						***************************************				
2. POPULAT	TION SERV	ED									
Annual Operating Period ②											
Population Type	Population					Begin Date		End D	ate		
							MM I	DD 1	ММ	DD	
Residential <sup>1</sup>		Method Used to De	termine Popul	ation:							
Transient <sup>2</sup>			**************************************								
Nontransient <sup>3</sup>					***************************************						
MM = month, ir	1 2-digit forma	t DD = day, in 2-digit	format			***************************************			<del></del>		
Descriptions:											
<sup>1</sup> Residential <b>②</b> - transient and no	- report the num ntransient popu	mber of persons who rulations). If year-round	eside within th I, the <i>Begin Do</i>	ne water syst	tem servic 01/01 an	e area for m	ore than half	of the year 12/31.	(exclu	des	
<sup>2</sup> Transient <b>②</b> – 1 populations. Rej	report the num port the <i>Begin</i>	ber of persons who are Date and End Date if t	e at the water s the Transient u	ystem on the	e 60 <sup>th</sup> busi al.	est day of th	e year (exclu	des residen	tial and	d nontransient	
<sup>3</sup> Nontransient <b>©</b> transient popula	neport the nations). Report	umber of the persons the <i>Begin Date</i> and <i>En</i>	who are at the document of the N	water syster Jontransient	n for over use is sea	6 months posonal.	er year (exclu	des residen	tial an	d	
List the names	of communitie	es served by the system	n identifying b	oth incorpo	rated and	unincorporat	ed areas:				
	**************************************	**************************************									
COMMENTS	S: <b>②</b>					***************************************					
<u> </u>											
3. NUMBER	OF SERVIC	E CONNECTION	S(as of Decen	nber 31, 201	16)						
A. Active Service	ce Connections	:									
Total Active P	otable Water C	connections currently i	n Division of I	Drinking W	ater datab	nse:					
The total numb Type as approp		Connections as of De	cember 31, 20	16 must be	reported	as either <u>U</u>	nmetered or	Metered 1	or eac	h Service Con	nection
			Pota	able Water		Re	cycled Wate	r			
ТҮРЕ											
fire hydrants.	These connected "service co	er connections and tions are not nnections" for	Unmetered	Metered	Total*	Unmetere	d Metered	Total*			
Single-family single family of		ngs									

Multi-family Residential. Apartments, condominiums, town houses, duplexes and trailer parks				
Commercial/Institutional: Retail establishments, office buildings, laundries, schools, prisons, hospitals, dormitories, nursing homes, hotels				
Industrial: All manufacturing				
Landscape Irrigation: Parks, play fields, cemeteries, median strips, golf courses				
Agricultural Irrigation: Irrigation of commercially-grown crops				
Total Active Connections*			. *	

\*Calculated field

To update totals click here



	Potable Water			Recycled Water		
ТҮРЕ	Unmetered	Metered	Total*	Unmetered	Metered	Total*
Other: Fire suppression, street cleaning, line flushing, construction meters, temporary meters						

B. Number of Inactive Connections (all types)	
Include only service connections that have been physically disconnected (i.e., meter removed) from the water system. All other service connections should be considered as "Active."	

~~				ALC: N
cc	10/11	MEN	тс.	79

## 4. GROUNDWATER (GW) AND SURFACE WATER (SW) SOURCES®

## GROUNDWATER SOURCES (INCLUDING STANDBY SOURCES)

PSCode ②	Name	Activity 2
		-

Add sources not listed above. Describe changes to sources above under "Comments".

PSCode 2	Name	Activity ②	Comments

,		
1		

#### SURFACE WATER INTAKES

PSCode ②	Name	Activity @

Add sources not listed above. Describe changes to sources above under "Comments".

PSCode ®	Name	Activity @	Comments

Are your water sources metered? -Pick one-

#### DISCUSS CHANGES TO ABOVE SOURCES®

If a STANDBY SOURCE was used in 2016, provide the following information.

Name of the Standby Source used in 2016:	No. of days the Standby Source was in operation:	Were customers notified?	Was DDW or Local County Staff notified? (Y/N)	Describe the reason the Standby Source was used:	
COMMENTS: ②	1				

#### 5. WATER PRODUCED, PURCHASED AND SOLD

The <u>Maximum Day</u> is the day during 2016 with the highest total water usage. Provide the *date* for that day in Column B, then complete Columns C, D and E, indicating how much of the water on that day was from each source.

Units of Measure for this table: -P	rick one 🔽
Volumes are based on:Pick one	

A	В	С	D	E	F	G	Н	I
	Potable Water							
	Date/ Month	Water Produced from Groundwater (Wells)	Water Produced from Surface Water <sup>2</sup>	Finished Water Purchased or Received from another PWS <sup>5</sup>	Total Amount of Potable Water <sup>3*</sup>	Water Sold to Another PWS <sup>5</sup>	Non- potable (exclude recycled)	Recycled
Maximum Day <sup>1</sup>								
January								
February								
March			:					
April								
May								
June								
July								
August								
September								
October								
November								
December								
Annual Tota	al*							
Percent Trea	ated <sup>4</sup>							

PWS = Public Water System

\*Calculated field. If you do not have monthly production data to report, please report your Annual Total production in the row for January and enter "0" for all the other months.

Non-potable = water supplies that do not enter the drinking water distribution system and are for non-potable uses only such as irrigation or toilet flushing

<sup>1</sup>Only report Maximum Day if it is actually measured or determined from production records. It should not be the average day demand during the maximum month of production.

<sup>2</sup>Do not include raw water purchased; report only volume of water that was treated.

<sup>3</sup>(F) Total Amount of Potable Water = Sum of Columns (C), (D) and (E), automatically calculated. To update, click below

To update totals click here

<sup>4</sup>This is the percentage of the total annual volume for Groundwater produced that was provided treatment to meet drinking water standards other than precautionary disinfection and flouridation.

<sup>5</sup>If water was <u>Purchased</u> from or <u>Sold</u> to another PWS, complete the table below:

Specify whether water was <i>Purchased</i> or <i>Sold</i>	Name of PWS

If recycled water was supplied to your customers, complete the table below:

Specify the level of treatment (e.g., tertiary, disinfected secondary)	Name of Recycled Water supplier

COMMENTS: ②	

#### 6a. WATER RATES

 $If you have questions about completing this section of the report, please contact \underline{Kathy.Frevert@Waterboards.ca.gov} \ or \ call \ (916) \ 322-5274.$ 



Indicate the type of residential water rate structure ② used by your water system: --Pick one--

If tiered, what is the number of tiers?	Pick one 🗸
Date of most recent update to the rate structure: MM/DD/YYYY	
Describe the changes that were made in the update:	
What is your billing frequencyPick one V	
What is your new connection fee?	
Date of most recent update to the new connection fee: MM/DD/YYY	YY

Complete the table below providing specific water rates applied to your customers:

Connection Type	FLAT BASE RATE (FBR)	If FBR + UUR, what is the volume allowed before UUR applies	UNIFORM USAGE RATE (UUR)	BASE (provid	ABLE RATE e range) BR)	USAGI (provid	ABLE E RATE e range) UR)
	\$ (Base)	нсг 🗹	\$ per HCF	\$ Low	\$ High	\$ per HCF Low	\$ per HCF High
RESIDENTIAL 🗷							
Single-family Residential							
Multi-family Residential							
Do you provide lifeline/lo	w income su	bsidies?	Pick one V		k		
If Yes, provide rates:							
If yes, what percentage of (Example: X %)	residential c	sustomers receives th	is subsidy?	%			•
NON-RESIDENTIAL @					•		
Commercial/Institutional							
Industrial							
Landscape Irrigation							
Agricultural Irrigation							

Other				L		
Do you have fire suppress	ion surcharg	ges?	Pick one 🗸			
If Yes, provide rates:						
Do you have other surcha	rges?		Pick one 🗸			
What are the other surcha	rges?					
If Yes, provide rates:						



For each of the three water volumes shown below, provide what would be the monthly water bill for a single-family residential customer. Include all fees and service charges associated with water services that this customer would pay when their household used the specified amount of water.

Amount of water delivered to customer: Bill amount (including all charges/fees associated with the amount of water used):



a. 6 HCF

Dollars/month

b. 12 HCF

Dollars/month

c. 24 HCF

Dollars/month

NOTE: If this is not a "Community" Water System or if individual customers do not pay a separate bill for water enter "0". If bill amount would vary by season, use the month or time period with the highest water consumption.

HCF means "hundred cubic feet". There are 748 gallons in 100 cubic feet.

#### **6b. WATER DELIVERIES**

Units of Measure for this table: --Pick one--

Provide monthly metered water deliveries in the table below.

A	В	С	D	E	F	G	Н	I	J
	Single- family Residential	Multi- family Residential	Commercial/ Institutional	Industrial	Landscape Irrigation	Other	Total Urban Retail <sup>1*</sup>	Agricultural	Other PWS
Check if Recycled Water is included:						О			П
January									
February									
March									
April									
May									
June									
July									
August			, , , , , ,						
September									
October									
November									
December									
Total*									

PWS = Public Water	r System	
*Calculated field		
<sup>1</sup> Total Urban Retail	= Sum of Columns (B) thru (G), automatically calculate	ed. To update, click below
To update totals clic	k here	
COMMENTS: ②		
7. WATER QUA	ALITY	
ANNUAL NITR	ATE SAMPLING	
nitrogen (i.e., a resul	a minimum of <b>annual</b> sampling for nitrate. If any nitrate to $f \ge 5 \text{ mg/l}$ arterly monitoring must be initiated.	te result is >= 1/2 the MCL (Maximum Contaminant Level) of 10 mg/l as
Did your system co source?	onduct monitoring for nitrate during 2016 from each	Pick one
BACTERIOLOG  The coliform monito	re any sources that were not monitored because they regulatory agency to avoid an enforcement action for GICAL SAMPLE SITING PLAN oring regulations require that an updated sample-siting presentative monitoring of the system (Section 64422 or	r failure to monitor.  plan be submitted at least every 10 years, and at any time the plan
Date of current bac	steriological sample siting plan:	
COMMENTS:®		
8. WATER TRE	ATMENT	
Treatment Plant	Required Treatment Plant Operator Classification	
		4
		+
		-
If treatment was add	ed or changed in any way in 2016, provide a brief desc	
TD = Treatment or Γ	Distribution operator at any level	
NR, N/A, NA = The	re are no facilities subject to the Certified Treatment Pl	ant Operator requirements
DIRECT ADDIT	TIVES	
Are all chemicals u	sed NSF/ANSI Standard 60 certified? ②	Pick one
INDIRECT ADI	DITIVES	

Does your water system have procedures to ensure all fu standard?	iture equipme	nt and materia	ls meet this		Pick one 🗸	•
you have any questions on the requirements related to it	ndirect additiv	es, you may	contact your	local regulate	ory agency.	
COMMENTS: ②						
	***************************************	***************************************	***************************************	***************************************	J	I
CROSS-CONNECTION CONTROL ©						
ANGERIN 1833 ESTREMENTON POPULATA ARBITRATION IN ARBITRATION CONTRACTOR AND ARBITRATION ARBITRATION CONTRACTOR	Total Number in	Number Installed	Number Tested in	Number Failed in	Number Repaired/	
	System	in 2016	2016	2016	Replaced	
Backflow Assemblies (7) on the Service Connections or Meter (Reduced Pressure Principle and Double Check Valve assemblies)						
Backflow Assemblies On-site but not on the Service Connections or Meter (2) (Reduced Pressure Principle and Double Check Valve assemblies)						
Air-gap Separation						
	I		I			; •
No. of <i>Inactive</i> Backflow Prevention Assemblies in w	ater system in	2016 :	W2200h			
Date of last cross-connection control survey done on the	system:					
Cross Connection Control Program Coordinator	***************************************		**************************************	***************************************	· ·	
Name:						
Certification Number:	Marine Ma			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
Business Phone:		Email Address	s:			
Certification or training received:						
	***************************************					•
escribe any <u>cross-connection</u> incidents <b>2</b> that occurred	during 2016:					
						1
COMMENTS: ©						
		•				
		, to Transier	nt Noncomm	nunity water	e evetome)	
). CONSUMER CONFIDENCE REPORT ® (d.	oes not anni			WILLLY WILLES		
0. CONSUMER CONFIDENCE REPORT ② (de				-	,	
O. CONSUMER CONFIDENCE REPORT ② (do THE 2016 CCR MUST BE DISTRIBUTED TO YOUR GENCY BY JULY 1, 2017. IN ADDITION, PUBLIC TILITIES COMMISSION (PUC) MUST MAIL A C	R CUSTOME CWATER SY	RS AND A ( STEMS TH	COPY SUBN AT ARE AI	MITTED TO SO REGUI	YOUR LOC	CAL REGULA HE CALIFOR

http://drinc.ca.gov/ear/EARReportFromTable.aspx?printable=1&Empty=1&SectionID=0...

 $The \ CCR \ guidance, \ CCR \ template, \ and \ the \ certification \ form \ can \ be \ obtained \ from \ the \ Division \ of \ Drinking \ Water \ web \ site \ at: \ \underline{http://www.waterboards.ca.gov/drinking\_water/ccrtlic/drinkingwater/CCR.shtml}$ 

2016 CCR HAS BEEN DISTRIBUTED

TO CUSTOMERS AND THAT THE INFORMATION IS CORRECT.

COMMENTS: ®					
				A CONTROL OF THE PARTY OF THE P	
1. OPERATOR CERTIF	FICATION				
Please list the State certified fyour water treatment plants, b	Water Treatment Plans beginning with the chief	t Operators en operator(s)	nployed by your water s	system that supervise and dire	ect the operation
our Highest Treatment System	Classification is:				
you do not have a Certified Di	istribution System Oper	ator, put "NON	E" in each column of t	he first row.	
Treatment Operator Name (First name Last name)	Grade of Treatment Operator (1, 2, 3, 4, or 5)	Chief or Shift <sup>1</sup> (C, S or X)	Treatment Operator Number (4 or 5 digits)	Treatment Certification Expiration Date (MM/DD/YYYY)	
Use "C" for Chief Operator and	1 "S" for Shift Operator.	If neither, put	an "X". Do not leave bl	ank.	
			-		
Oo your Chief and Shift Treats  3. Please list the State certified	ment Plant Operators Water <u>Distribution Sys</u>	have the mining tem Operators	mum level required? [	Pick one	
o your Chief and Shift Treat.  Please list the State certified of your distribution systems, beg	ment Plant Operators Water <u>Distribution Sys</u> ginning with the chief op	have the mining tem Operators	mum level required? [	Pick one	
Use "C" for Chief Operator and Do your Chief and Shift Treats.  3. Please list the State certified of your distribution systems, begotour Distribution System Classif you do not have a Certified Distribution of the ce	ment Plant Operators Water <u>Distribution Sys</u> ginning with the chief op ification is:	have the mining tem Operators operator(s) ②.	mum level required? [-	Pick one er system that supervise and	
Oo your Chief and Shift Treats  B. Please list the State certified of your distribution systems, begrown Distribution System Classic	ment Plant Operators  Water <u>Distribution Sys</u> ginning with the chief op ification is: istribution System Oper	have the mining tem Operators operator(s) ②.	mum level required? [ s employed by your wat  E" in each column of t  Distribution Opers	er system that supervise and the first row.	direct the operation
Do your Chief and Shift Treats  3. Please list the State certified of your distribution systems, begover Distribution System Classifyou do not have a Certified Distribution Operator Name	water <u>Distribution Sys</u> ginning with the chief of iffication is:  istribution System Oper  Grade of Distribution Operator	have the minimum operators operator(s) ②.  ator, put "NON On Chief or Shift1	mum level required? [ s employed by your wat  E" in each column of t  Distribution Opers	rer system that supervise and the first row.  Distribution Certifics Expiration Date	direct the operation
Do your Chief and Shift Treats  B. Please list the State certified of your distribution systems, begover Distribution System Classify you do not have a Certified Distribution Operator Name	water <u>Distribution Sys</u> ginning with the chief of iffication is:  istribution System Oper  Grade of Distribution Operator	have the minimum operators operator(s) ②.  ator, put "NON On Chief or Shift1	mum level required? [ s employed by your wat  E" in each column of t  Distribution Opers	rer system that supervise and the first row.  Distribution Certifics Expiration Date	direct the operation
Do your Chief and Shift Treats  3. Please list the State certified of your distribution systems, begotour Distribution System Classifyou do not have a Certified Distribution Operator Name	water <u>Distribution Sys</u> ginning with the chief of iffication is:  istribution System Oper  Grade of Distribution Operator	have the minimum operators operator(s) ②.  ator, put "NON On Chief or Shift1	mum level required? [ s employed by your wat  E" in each column of t  Distribution Opers	rer system that supervise and the first row.  Distribution Certifics Expiration Date	direct the operation
Do your Chief and Shift Treats  3. Please list the State certified of your distribution systems, beg our Distribution System Classifyou do not have a Certified Distribution Operator Name	water Distribution Sysginning with the chief of iffication is: istribution System Oper  Grade of Distribution Operator (1, 2, 3, 4, or 5)	have the minimum operator(s) ②.  ator, put "NON on Chief or Shift1 (C, S or X	mum level required? [ s employed by your wat  E" in each column of t  Distribution Opera Number (4 or 5 digits)	rer system that supervise and the first row.  Distribution Certific: Expiration Date (MM/DD/YYYY)	direct the operation

#### 12. WATER SYSTEM IMPROVEMENTS

The California Waterworks Standards (Section 64556) require an amended permit for any of the following improvements or modifications:

- · Addition of a new distribution reservoir with a capacity of 100,000 gallons or more
- Modification or extension of the existing distribution system using an alternative to the requirements of the California Waterworks Standards (see Sections 64570 through 64578)
- · Modification of the water supply by:
  - Adding a new source
  - · Changing the status of an existing source (for example, active to standby) or
  - · Changing or altering a source, such that the quality or quantity of water supply could be affected
- · Any addition or change in treatment, including
  - Design capacity

0	Process
---	---------

If your water system made any improvements or modifications during 2016 for which a permit was not obtained, please describe the improvements or modifications below.

Indicate any planned improvements or modifications for 2017.

COMMENTS:	
COMMENTS	

#### 13. COMPLAINTS REPORTED (WRITTEN OR VERBAL)

Type of Complaint	No. of Complaints Reported by Customers	No. of Complaints Investigated	No. of Complaints reported to the Division of Drinking Water or Local County Staff	Brief Description of Cause and Corrective Action taken
Taste and Odor				
Color				
Turbidity				
Visible Organisms			·	
Pressure (High or Low)	7(1)			
Water Outages		A CONTRACTOR OF THE PROPERTY O		The contraction of the contracti
Illnesses (Waterborne)				
Other (Specify)				
Total No. of Complaints*				

*Ca	lcu:	lat	æd	tie	ld
gracerrerrrerr	*******	******		*********	*****

To update totals click here

	 ***************************************	***************************************
COMMENTS: ②		

#### 14. SYSTEM PROBLEMS

Type of Problem	No. of Problems	No. of Problems Investigated	No. of Problems Reported to the Division of Drinking Water or Local County Staff	Brief Description of Cause and Corrective Action Taken
Service Connection Breaks/ Leaks				
Main Breaks/Leaks				

<sup>•</sup> Expansion of the existing service area by 20 percent or more of the number of service connections specified in your current permit.

Water Outages ©						
Boil Water Orders		·				
Total*						
To update totals click her	е					
COMMENTS: ©		***************************************		***************************************	***************************************	
15. ONGOING WA	TER SYST	EM VIOLAT	IONS			
Is your water system or	perating under	USEPA, Division	n or LPA enforcement	for a continuous	violation?	Pick one V
If yes, respond to the following						
		***************************************			······································	
Type of violation (for e of 45 mg/L	xample, specif	fy "Nitrate MCL"	violation if your wells	s exceeds the nit	rate MCL	
					10 THE TOTAL OF TH	
Dates in 2016 that publ	ic notification	was provided to	users			
<b>-</b>		was provided to				
			,		<del></del>	
Corrective action taken	in 2016					
Was bottled water provided to users?Pick or					Pick one 🗸	
		***************************************				
If yes, how was bottled water provided, for example, direct delivery?						
					**************************************	
Describe anticipated scl	nedule to retur	n to compliance				
COMMENTS: ®						
·						······································
16. WATER CONSI	ERVATION	AND DROU	GHT PREPAREI	ONESS		
Date of your revised Dr	ought Prepare	dness Plan, if any	7.			***************************************
If you experienced water millions of gallons:	r shortages in	2016, please esti	mate the amount of sho	ortfall in		
Did drought conditions cause you to activate emergency standby wells in 2016? —Pick on					Pick one-	- V
Do you project water shortages in the current calendar year?					<u>- ଏ</u>	
Did you implement NEW water conservation measures in 2016?   —Pick one-  →					- 🇸	
If you implemented NE millions of gallons:	W water conse	ervation measures	s in 2016, please estim	ate how much w	ater was cor	nserved in

(MG) % reduction in demand	
Do you anticipate having to go to mandatory rationing in the upcoming year?	Pick one V
Do you routinely monitor the static water levels in your wells?	Pick one
Do you routinely monitor the <i>pumping</i> water levels in your wells?	Pick one
Are these levels recovering, declining or steady?:	Pick one

Please list any other long term actions you are considering or planning:

r	
ı	COMMENTS: ②

Disclosure: Be advised that Sections 116725 and 116730 of the California Health and Safety Code states that any person who knowingly makes any false statement on any report or document submitted for the purposes of compliance may be liable for a civil penalty not to exceed five thousand dollars (\$5,000) for each separate violation for each day that the violation continues. In addition, the violators may be prosecuted in criminal court and upon conviction, be punished by a fine of not more than \$25,000 for each day of the violation, or be imprisoned in county jail not to exceed one year, or both the fine and imprisonment.

#### IMPORTANT INFORMATION ABOUT YOUR DRINKING WATER

Este informe contiene información muy importante sobre su agua potable.

Tradúzcalo o hable con alguien que lo entienda bien.

TERHEL FARMS TRAILER PARK RECEIVED A CITATION FOR NOT SUBMITTING TO THE STATE WATER RESOURCES CONTROL BOARD THE 2016 AND 2017 ANNUAL REPORTS, AND FOR NOT CORRECTING WATER SYSTEM DEFICIENCIES FOUND DURING THE 2017 WATER SYSTEM INSPECTION.

Our water system violated several drinking water statutes and regulations over the past two years. Although this is not an emergency, as our customers, you have a right to know what you should do, what happened, and what we are doing to correct this situation.

#### What should you do?

You do not need to boil the water or take any corrective actions. This is not an emergency.

## What happened? What was done?

Per the California Health and Safety Code, the State Water Resources Control Board (hereinafter, 'State Water Board') requires all public water systems to submit an annual report of water system contact information as well as technical information. Over the past two years we have failed to submit the 2016 and 2017 annual reports to the State Water Board.

Furthermore, during a water system inspection performed by the State Water Board on September 6, 2017, several water system deficiencies were found and were to be corrected by October 15, 2017. The following deficiencies were not corrected by the specified due date:

- 1. The Emergency Notification Plan needs to be updated and a copy submitted to the Division of Drinking Water.
- 2. The Bacteriological Sample Siting Plan (BSSP) needs to be updated and a copy submitted to the Division.
- 3. The electronic Annual Report needs to be completed on-line.
- 4. The well head top seal needs to have a gooseneck shaped casing vent installed that is downward turned and screened.
- 5. The electrical tape wrapping around the well casing needs to be removed and photos showing 360 degrees around the well head need to be submitted to the Division for evaluation. A review of previous inspection photographs reveal that the well casing may be rusted through

#### What is being done?

By July 1, 201	8, we are to	submit to the	State Wate	r Board the	2016 and	2017 Ar	nual Rep	orts as well a	s correct
all deficiencies	s identified a	above.					·		

For more imormation, pież	ase contact (	Sindy Holland at (530) 476-3000.		
State Water System ID#:	0600027		Date distributed:	

# CERTIFICATION OF COMPLETION OF PUBLIC NOTIFICATION

This form when completed and returned to the Division of Drinking Water (364 Knollcrest Drive, Suite 101, Redding, CA 96002 or fax to 530-224-4844), serves as certification that public notification to water users was completed as required by the State Water Resources Control Board. Completing public notification and providing the Division with certification is important. Failure to do so will result in additional hourly time charges to your water utility and may result in a formal enforcement action with monetary penalties.

Public Water System Name	Terhel Farms Trailer Park 01
Public Water System No.	0600027
Public notification for the annual report and war performed by the following method(s):	ter system deficiencies citation in June 2018 was
Check and Complete	
a) Posting in conspicuous place.  I hereby certify that the above information is fac-	
	·
	Printed Name
	Signature
	Date